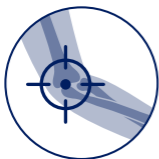


	1	22 - 26 cm
	2	27 - 32 cm

fr	Circonférence 8 cm sous le coude
en	Circumference 8 cm under the elbow
de	Umfang 8 cm unter dem Ellbogen
nl	Omtrek 8 cm onder de elleboog
it	Circonferenza 8 cm sotto il gomito
es	Circunferencia de 8 cm bajo el codo
pt	Circunferência 8 cm abaixo do cotovelo
da	Omkreds 8 cm under albuen
fi	Ympärysmitta 8 cm kyynärpään alapuolelta
sv	Omkrets 8 cm under armbågen
el	Περίμετρος 8 εκ. κάτω από τον αγκώνα
cs	Obvod 8 cm pod loktem
pl	Obwód 8 cm poniżej łokcia
lv	Apkārtmērs 8 cm zem elkoņa
lt	Apimtis 8 cm žemiau alkūnės
et	Küünarnuki all ümbermõõt 8 cm
sl	Obseg 8 cm pod komolcem
sk	Obvod 8 cm pod laktom
hu	Kerület könyök alatt 8 cm-rel
bg	Обиколка 8 cm под лакътя
ro	Circumferință de 8 cm sub cot
ru	Окружность 8 см ниже локтя
hr	Opseg 8 cm ispod lakta
zh	肘部下方周长8厘米
ar	محيط بمقدار 8 سم أسفل المرفق



Pression localisée

Targeted pressure

Lokaler Druck

Lokale druk

Pressione localizzata

Presión localizada

Pressão localizada

Lokalt tryk

Paikallinen paine

Lokaliserat tryck

Εντοπισμένη πίεση

Lokalizovaný tlak

Ucisk miejscowy

Lokalizēts spiediens

Konkrečios vietas suspaudimas

Paikne surve

Lokaliziran pritisk

Presne zacielený tlak

Lokalizált nyomás

Локализирано налягане

Presiune localizată

Локализованное давление

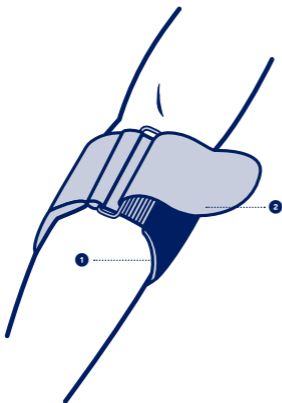
Lokalizirani pritisak

局部施压

ضغط موضعي

MD

fr	Dispositif médical
en	Medical device
de	Medizinprodukt
nl	Medisch hulpmiddel
it	Dispositivo medico
es	Producto sanitario
pt	Dispositivo médico
da	Medicinsk udstyr
fi	Lääkinnällinen laite
sv	Medicinteknisk produkt
el	Ιατροτεχνολογικό προϊόν
cs	Zdravotnický prostředek
pl	Wyrób medyczny
lv	Medicīniska ierīce
lt	Medicinos priemonė
et	Meditsiiniseade
sl	Medicinski pripomoček
sk	Zdravotnícka pomôcka
hu	Orvostechnikai eszköz
bg	Медицинско изделие
ro	Dispozitiv medical
ru	Медицинское изделие
hr	Medicinski proizvod
zh	医疗器械
ar	جهاز طبي





Un seul patient - à usage multiple	Lire attentivement la notice
Single patient - multiple use	Read the instruction leaflet carefully
Einzelner Patient - mehrfach anwendbar	Lesen Sie die Gebrauchsanweisung sorgfältig durch
Eén patiënt - meervoudig gebruik	Lees voor gebruik de gebruiksaanwijzing aandachtig door
Singolo paziente - uso multiplo	Leggere attentamente le istruzioni
Un solo paciente - uso múltiple	Leer atentamente las instrucciones
Paciente único - várias utilizações	Ler atentamente o folheto
Enkelt patient - flergangsbrug	Læs brugsanvisningen omhyggeligt
Potilaskohtainen - voidaan käyttää useita kertoja	Lue käyttöohje huolellisesti
En patient - flera användningar	Läs bipacksedeln noga före användning
Πολλαπλή χρήση - σε έναν μόνο ασθενή	Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες χρήσης
Jeden pacient - vícenásobné použití	Pozorně si přečtete návod
Dla jednego pacjenta - do wielokrotnego użyciu	Należy dokładnie przeczytać instrukcję
Viens patients - vairākkārtēja lietošana	Rūpīgi izlasiet norādījumus
Vienas pacientas - daugkartinis naudojimas	Atidžiai perskaitykite instrukciją
Ühel patsiendil korduvalt kasutatav	Lugege kasutusjuhendit tähelepanelikult
En bolnik - večkratna uporaba	Pozorno preberite navodila
Jeden pacient - viacnásobné použitie	Tento návod si pozorne prečítajte
Egyetlen beteg esetében - többször újrahasználató	Figyelmesen olvassa el a betegtájékoztatót
Един пациент - многократна употреба	Прочетете внимателно листовката
Un singur pacient - utilizare multiplă	Citiți cu atenție prospectul
Многократное использование для одного пациента	Внимательно прочтите инструкцию
Jedan pacijent - višestruka uporaba	Pažljivo pročitajte priručnik
一位患者-多次使用	仔细阅读说明书

BRACELET ANTI-ÉPICONDYLITE

Description/Destination

Le dispositif est destiné uniquement au traitement des indications listées et à des patients dont les mensurations correspondent au tableau de tailles.

Ce dispositif est un bracelet anti-épicondylite permettant une pression localisée pour soulager les douleurs tendineuses.

Composition

Coton - Polyester - EVA (Éthylène Vinyle Acétate) - Polyamide - Polyoxyméthylène

Propriétés/Mode d'action

Insert en mousse pour améliorer le confort. ❶

Ajustement de la pression grâce à une sangle auto-agrippante. ❷

Produit bilatéral.

Indications

Traitement de l'épicondylite latérale ou médiale (tennis elbow/golfer elbow).

Prévention des récurrences de tendinopathies du coude.

Soutien lors de la reprise d'activité physique.

Contre-indications

Ne pas utiliser le produit en cas de diagnostic incertain.

Ne pas utiliser en cas d'allergie connue à l'un des composants.

Ne pas placer le produit directement en contact avec une peau lésée.

Précautions

Vérifier l'intégrité du dispositif avant chaque utilisation.

Ne pas utiliser le dispositif s'il est endommagé.

Choisir la taille adaptée au patient en se référant au tableau des tailles.

Il est recommandé qu'un professionnel de santé supervise la première application.

Se conformer strictement à la prescription et au protocole d'utilisation préconisé par votre professionnel de santé.

Pour des raisons d'hygiène, de sécurité et de performance, ne pas réutiliser le dispositif pour un autre patient.

Ne pas utiliser le dispositif en cas d'application de certains produits sur la peau (crèmes, pommades, huiles, gels, patches...).

Il est recommandé de serrer de manière adéquate le dispositif afin d'assurer un maintien/une immobilisation sans limitation de la circulation sanguine.

En cas d'inconfort, de gêne importante, de douleur, de variation du volume du membre, de sensations anormales ou de changement de couleur des extrémités, retirer le dispositif et consulter un professionnel de santé.

Si le dispositif est porté pour de longues périodes, s'assurer que la circulation sanguine n'est pas entravée.

Effets secondaires indésirables

Ce dispositif peut entraîner des réactions cutanées (rougeurs, démangeaisons, brûlures, cloques...) voire des plaies de sévérités variables.

Tout incident grave survenu en lien avec le dispositif devrait faire l'objet d'une notification au fabricant et à l'autorité compétente de l'État Membre dans lequel l'utilisateur et/ou le patient est établi.

Mode d'emploi/Mise en place

Positionner le dispositif sur l'avant-bras à 8 cm en dessous du coude.